

# زبان‌های تصویر سینما



مجرای تصویر

## حرکت در قاب

\* بررسی حرکت در تصویر سینمایی (رویکرد فلسفی - هنری)

نویسنده: علی شیخ مهدی

رولان بارت منتقد و اندیشمند فرانسوی، درباره‌ی تفاوت میان عکاسی و سینما، اعتقاد داشت که عکس به زمان گذشته، ولی فیلم، به زمان حال تعلق دارد. بنابراین، هنگامی که به یک تصویر عکاسی شده می‌نگریم، کاملاً به این موضوع آگاهیم که این عکس به رویدادی که در گذشته اتفاق افتاده، مربوط است و عکاس در آن جا حضور داشته و عکس گرفته است. برخلاف این، تصویر فیلم شده و بر روی پرده‌ی سینما تابیده می‌شود. زمانی که به یک فیلم می‌نگریم، این طور به نظرمان می‌رسد که در برابر چشمان ما رویدادی در حال وقوع است و اصلاً، به ذهن مان خطور نمی‌کند که این رویداد چه مستند، چه تخیلی در گذشته روی داده و از آن فیلم برداری شده است. ویژگی عجیب و منحصر به فرد هنر سینما در همین بنیاد متضاد نهفته است؛ گذشته‌ای که به حال تبدیل می‌شود؛ عکس‌های

\* (این نوشتار در کلاس‌های دوره‌ی دکترای پژوهش هنر دانشگاه تربیت مدرس و به راهنمایی دکتر حبیب‌اله آیت‌اللهی تهیه و تنظیم شده است.)

ثابت و مرده‌ای که به حرکت و زندگی منتهی می‌شود.

بارت از همین تفاوت عکس و فیلم، نتیجه می‌گیرد که عکاسی یادآور مرگ و کشته‌ی زندگی است؛ در حالی که سینما، زنده‌کننده و حیات‌بخش است. جالب توجه است که تک‌تک قاب‌های یک فیلم چیزی جز عکس‌های مرده‌ای نیست، اما همین تصاویر بی‌حرکت هنگامی که به‌طور مداوم و پی‌درپی دیده می‌شود، همانند زندگی خواهد شد؛ اگرچه عکس‌ها مربوط به رویدادی در گذشته است، ولی در زمان حال، جریان پیدا می‌کند.

## در اندیشه‌های تائویی چینیان، مفهوم زمان ارتباط ناگسستگی با معنای تائو دارد که در اصل خلأ و هیچ است و هر کس که با تائو یکی شود، دیگر تبدیل و دگرگونی نخواهد داشت، زیرا تائو یعنی سکون و از بین رفتن زمان متغیر است

توأم داشتن حیات و حرکت از باورهای بسیار کهن بشری است؛ زیرا، حرکت نشانه‌ی غیرقابل انکار زندگی است. از این رو، مشاهده‌ی عکس‌های متوالی از یک موضوع بر پرده‌ی سینما، سبب می‌شود که آن را زنده پنداریم. در برخی از فیلم‌ها هنگامی که لحظه‌ی به پایان رسیدن عمر کسی را نمایش می‌دهند، دوربین فیلم برداری برای لحظاتی بدون حرکت، ثابت می‌ماند تا ما آن شخص را ببینیم که کوچک‌ترین جنبشی ندارد. در این حالت گویی که به یک عکس می‌نگریم.

بحث از حرکت در تاریخ اندیشه‌ی بشری ارتباط ناگسستگی با بحث از زمان و مکان دارد؛ زیرا، هر حرکتی به ناچار تغییر در مکان را موجب می‌شود و این تغییر، گذشت زمان را به دنبال دارد. بنابراین، پیوند میان حرکت، زمان و مکان جدایی‌ناپذیر به نظر می‌رسد، اما این که کدام یک تابع دیگری است، موضوعی جالب در بررسی تاریخ تفکر بشری است؛ از آن جایی که آفرینش هنرمند و کار هنری بدون اندیشه نیست، کاملاً روشن است که این بحث در قلمرو هنر نیز مطرح است. از این رو بررسی موضوع مذکور از منظر فلسفی، هنری در نظر

گرفته شده و البته از میان هنرها، سینما همواره مورد نظر بوده است، چون از یک سو همانند هنرهای دیداری با سکون مکانی و از سوی دیگر مثل هنرهای شنیداری با جنبش زمانی سروکار دارد.

## دنیای باستان

زمان در نزد اقوام بدوی مفهومی کاملاً اسطوره‌ای دارد، برای آنان، زمان به‌طور دائم «در حال» جریان دارد و فاقد دو بُعد گذشته و آینده است. زیرا از نظر بینش اسطوره‌ای، آغاز و پایان که گذشته و آینده باشد، یکی است، و جهان در یک زمان ازلی (etemizy) بسر می‌برد.

هندیان بر اساس اعتقادات ودایی خود، زمان را پدید آورنده‌ی همه چیزهایی می‌دانستند که بوده و خواهد بود و هر کس که به مبدأ زمان پی ببرد از بازپیدایی مجرد (samsra) یا به دنیا آمدن‌های متعدد، به منظور پالایش روحی، نجات می‌یابد. در اندیشه‌های تائویی چینیان، مفهوم زمان ارتباط ناگسستگی با معنای تائو دارد که در اصل خلأ و هیچ است و هر کس که با تائو یکی شود، دیگر تبدیل و دگرگونی نخواهد داشت، زیرا تائو یعنی سکون و از بین رفتن زمان متغیر است. در رساله‌ی پنجاهمین ابراینان از دو نوع زمان، کرانمند و بیکران نام برده شده است. زمان بیکران یا زروان، زمان مداوم و بی‌آغاز و انجام است، در حالی که زمان کرانمند، بازتاب زمان بیکران است و دارای گذشته و آینده است و تقسیم‌پذیر به اجزای متساوی است. زمان کرانمند، پس از دوازده سال به نقطه‌ی آغازین بازمی‌گردد. در این مدت دارای چهار دوره‌ی سه هزار ساله است. دوره‌ی اول آن، آفرینش موجودات به صورت مینوی است و در دوره‌ی دوم آفرینش گیتی یا طبیعت آغاز می‌شود. در دوره‌ی سوم، حمله‌ی اهریمن به آفرینش انجام می‌گیرد و سرانجام در سه هزاره‌ی چهارم به یاری سوشیانت<sup>۱</sup> که از نژاد زرتشت است، اهریمن شکست می‌خورد و زمان کرانمند به پایان می‌رسد. در نزد یونانیان با دو روایت اسطوره‌ای از زمان روبه‌رویم. ائوون و کرونوس که هر دو به معنای زمان هستند، کرونوس در نتیجه‌ی آمیزش گایا (زمین) و اورانوس (آسمان) به وجود آمد. اورانوس تمام فرزندان را نابود می‌کرد، اما کرونوس جان به در برد و پس از کشتن پدرش،

نشان می‌دهد.

در مقابل، پیروان مکتب الثانی و میلوسی، اتم‌گرایان قرار داشتند. برای نمونه، دُمکریّت را می‌توان نام برد که برخلاف پارمنیدس، حرکت را نتیجه‌ی چشم و ذهن نمی‌دانست، بلکه آن را امری عینی برمی‌شمرد، که در عالم واقع وجود دارد. اما او با هراکلیت نیز توافق نداشت و حرکت را در جوهر و باطن اشیا نمی‌دانست و آن را منحصرأدر ظواهر اشیا و موجودات جاری می‌دانست، چون معتقد بود که جوهر، امری کاملاً ثابت و بدون تغییر است.

اما افلاطون تحولی اساسی ایجاد کرد؛ او با تقسیم عالم به محسوس و معقول، سعی در حل تضاد میان حرکت و سکون داشت. او تغییر و حرکت را فقط در عالم محسوس می‌دانست که محل ظهور عوارض بود، در حالی که عالم معقول را ثابت در نظر می‌گرفت. افلاطون، دانش حقیقی (epistem) را ثابت می‌دانست و اعتقاد داشت که هیچ‌گونه تغییر و دگرگونی را در خود نمی‌پذیرد. این دانش درباره‌ی جوهر اشیا و موجودات بود و نه ظواهر و عوارض آن‌ها؛ دستیابی به آن نیز فقط از عهده‌ی عقل برمی‌آمد. در مقابل آن‌چه که از عالم محسوس درک می‌شود به دلیل متغیر و منحصر بودن در ظواهر، شایسته‌ی عنوان علم و دانش نمی‌دانست و بدان نام گمان (doxa) می‌داد. نایل شدن به دانش حقیقی هنگامی میسر است که عقل از بند احساس رها شود، زیرا ادراک حسی قادر به این کار نیست. افلاطون معتقد بود عالم محسوس، تصویر عالم معقول است. بنابراین، جایگاه تصویر در عالم محسوس که محل عوارض است، قرار داشت؛ اما صورت (Form) نوعی اشیا و موجودات که ثابت است در عالم معقول واقع شده بود. بر همین قیاس او درباره‌ی زمان بر اساس عوالم دوگانه‌ی معقول و محسوس اظهار نظر می‌کرد؛ او اعتقاد داشت که زمان متغیر؛ مختص عالم محسوس است که محل دگرگونی است و تقدم و تأخر در آن نتیجه‌ی حرکت موجود متحرک است. اما، زمان ثابت که در عالم معقول است هیچ‌گونه تقدم و تأخری ندارد و سرمد است. هم‌چنین به اعتقاد او، خداوند به هنگام خلق عالم محسوس از روی صور عالم معقول، زمان متغیر (time) را از روی زمان ثابت به وجود آورده است. پس زمان متغیر، تصویر زمان ثابت بود.<sup>۲</sup>

آفرینش موجودات رخ داد. در واقع، کرونوس همان زمان متغیر و دنیوی بود. روایت دوم مربوط به آئیون بود که زمان بدون تغییر و دگرگونی بود که جاودان و ازلی ثابت بود. بنابراین، این دو اسطوره، صورت دیگری از اعتقاد به زمان ثابت و زمان متغیر در میان شرقیان بود.

## زمان در آغاز تفکر فلسفی

مهم‌ترین موضوعی که افکار اندیشمندان یونانی پیش از سقراط، که آغاز تفکر فلسفی است، را به خود مشغول کرده بود، این بود که چگونه ممکن است چیزی تغییر کند؛ اما هم‌چنان خودش باشد. برای مثال، یک سیب از هنگامی که نارس و سبز و ترش مزه بر شاخه‌ی درخت قرار دارد تا آن هنگام که می‌رسد و رنگش به زردی و قرمزی می‌گراید و مزه‌اش شیرین و گوارا می‌شود، هم‌چنان سیب نامیده می‌شود؟ و چگونه است که ما با وجود این همه تغییر و دگرگونی که بر سیب واقع می‌شود، آن را یک چیز می‌دانیم و نه دو چیز؟ بی‌گمان پاسخ در چگونگی این دگرگونی‌ها در پیوند با زمان و مدت سپری شده است و گر نه تغییر و دگرگونی یک چیز در ارتباط با مکان، حرکت را ایجاد می‌کند؛ در حالی که سیب مذکور حرکتی نداشته و از جایی به جای دیگر تغییر محل و مکان نداده است.

در هر حال، سه پاسخ اساسی در برابر پرسش مذکور وجود دارد. برخی مانند پارمنیدس، از برجسته‌ترین اندیشمندان مکتب الئا معتقدند که اصلاً حرکتی پیرامون ما وجود ندارد و آن‌چه را که متحرک می‌دانیم، صرفاً نتیجه‌ی خطای چشم و ذهن ماست. درباره‌ی چنین دیدگاهی، زنون شاگرد بسیار معروف او، شبهات چندگانه‌ای در نفی حرکت و اثبات سکوت در عالم مطرح کرد که در تاریخ فلسفه کاملاً مشهور شد.

گروه دوم، مانند هراکلیت، از اندیشمندان مکتب میلوسی، بر این باور بودند که اصلاً سکونی در عالم نیست و همه چیز در حال حرکت و شدن (becoming) است و این تغییر و دگرگونی‌ها نه تنها در ظواهر اشیا و موجودات بلکه در باطن و جوهر آن‌ها نیز اتفاق می‌افتد. جمله‌ی معروف او که «در یک رودخانه دوبار نمی‌توان شنا کرد»<sup>۳</sup> به خوبی اعتقاد او را در مورد نهاد متحول جهان

فهم موضوع تصویر در فلسفه‌ی افلاطون اهمیت زیادی دارد. تمثیل غار او به خوبی نشانگر جایگاه تصویر برای درک حقیقت در نظام معرفت‌شناسی (epistemology) اوست؛ زیرا در این تمثیل، تصاویر به مثابه سایه‌های صور مثالی در عالم معقول‌اند. بنابراین، در نظر افلاطون، زمان در عالم محسوس به دلیل تصویر بودن و نیز تغییر داشتن، تصویر متحرک (moving Picture)، زمان ثابت است که در عالم معقول قرار دارد. در نتیجه، زمان متغیر را باید از عوارض محسوب کرد و جوهر آن را در عالم صور دانست. <sup>۲</sup> ارسطو، مانند افلاطون، زمان را در عوارض قرار داد و آن را در هنگام بحث از طبیعت (فیزیک) مطرح می‌کرد. تفاوت مهم او با استادش در این نکته بود که تقسیم دوگانه‌ی عالم به معقول و محسوس را نمی‌پذیرفت؛ پس، قایل به زمان ثابت و زمان متغیر نبود، بلکه به طور کلی زمان را مقدار حرکت می‌دانست و چون حرکت به معنای جابه‌جایی از نقطه‌ای به نقطه‌ی دیگر است، زمان تابع حرکت موجود متحرک در مکان شد.

در حال، در یک جمع‌بندی، اندیشمندان یونان تا پیش از افلاطون و ارسطو، نخست آن‌که زمان را به ثابت به عنوان جوهر و متغیر به عنوان عرض تقسیم نکرده بودند؛ دوم این‌که زمان را به حرکت وابسته نساخته بودند. این تغییر از افلاطون و ارسطو به بعد قوت گرفت و در سرتاسر قرون وسطی در دو شاخه‌ی اصلی پیروان افلاطون مانند آگوستین قدیس و پیروان ارسطو مثل توماس اکوینسی ادامه یافت.

زمان و مکان را منکر شد. به این ترتیب، گسستی عظیم میان حرکت با زمان و مکان به وجود آورد که بی سابقه بود. به عقیده‌ی او، زمان و مکان صورت‌های پیشینی (apriori) هستند که از هنگام تولد در ما به ودیعه نهاده شده است و آموزش هیچ نقشی در فراگیری آن‌ها ندارد. ادراک حسی ما از اشیا و موجودات از طریق این صورت‌های پیشینی انجام می‌گیرد و موجودات وقتی با احساس ما ادراک می‌شوند که در قالب زمان و مکان درآیند و زمانمند و مکانمند شوند. بنابراین، زمان و مکان در ما هستند و نه اموری در خارج از ما که اشیا و موجودات در آن قرار گیرند.

در یک سخن کلی، به نظر کانت، زمان وسیله‌ی ادراک تغییر در اشیاست و اساساً هرگونه تغییری در زمان انجام می‌شود. <sup>۴</sup> همین‌طور، درباره‌ی مکان معتقد است که ادراک اشیای خارجی و تقارن آن‌ها از رهگذر مکان است، همان‌طور که ادراک توالی و استمرار آن‌ها از طریق زمان ممکن می‌شود. <sup>۵</sup>

کانت با جداسازی حرکت از زمان و مکان، حرکت را امری بیرونی خواند و زمان و مکان را درونی اعلام کرد. اما به نظر او، همین حرکت، به عنوان امری عینی، هنگامی ادراک می‌شود که در قالب زمان، یعنی امری ذهنی درآید. از نتایج انقلاب فکری کانت، یکی هم این بود که مقوله‌ی زمان را بی ارتباط با عقل و فهم انسان دانست و آن را صرفاً در مرتبه‌ی ادراک حسی از جهان قرار داد. پس، تمام سخنان افلاطون درباره‌ی درک عقلانی از زمان سرمدی به عنوان جوهر زمان متغیر کنار گذاشته شد.

## دنیای جدید

تا پیش از کانت، فیلسوف آلمانی در سده‌ی هجدهم میلادی اعتقاد جمهور فلاسفه این بود که زمان، تابع حرکت است. پس از قرون میانه، آرای دانشمندانی چون گالیله، نیوتن، اسپینوزا و دکارت با وجود اختلاف در عینی یا وهمی دانستن زمان، همگی بر یک نکته اشتراک داشتند و آن ادراک مفهومی هندسی از زمان بود. بی‌گمان ریاضی‌دان بودن آن‌ها در اعتقاد مذکور بی‌تأثیر بود.

کانت، نسبت میان حرکت، زمان و مکان را برهم زد و انقلابی پدید آورد. او، عینی بودن حرکت را باور داشت، اما عینی بودن

## زمان کمی و کیفی

پس از کانت فیلسوفان متعدد دیگری درباره‌ی مفهوم زمان اظهار نظر کردند که غالباً اعتنای چندانی به دیدگاه‌های مربوط به عینی یا وهمی دانستن زمان نداشتند. اما تحول اساسی در این باره در سده‌ی بیستم از سوی هانری برگسن، فیلسوف فرانسوی به وجود آمد. او در پاسخ به تعارض پیش آمده درباره‌ی زمان که بر اثر فلسفه‌ی کانت ظاهر شده بود، به دو نوع زمان کمی و کیفی قایل شد. زمان کمی قابل تقسیم به اجزای مساوی و زمان کیفی غیرقابل تقسیم اعلام شد. از این‌رو، آن‌جایی که زمان کمی، قابل اندازه‌گیری است، برگسن، تعریف ارسطویی از زمان، یعنی

## حافظه - خاطره

برگسُن، این تقسیم‌بندی دوگانه‌ی کمی و کیفی را در مورد یادآوری (recollection) نیز به کار می‌برد معتقد است که دو نوع یادآوری در انسان رخ می‌دهد که یکی کمی و دیگری کیفی است. ترجمه‌ی آن‌ها به فارسی کمی دشوار است، اما می‌توان به خاطره (souvenir) و حافظه (memoire) ترجمه کرد. حافظه در نتیجه‌ی سازوکار (mechanism) سلول‌های مادی مغز (brain) انسان و خاطره به ذهن (mind) مربوط است. حافظه در واقع، بقایای گذشته (past survives) و به صورت عادت (habit) جسمانی است؛ مانند به یاد آوردن مطالب یک درس یا محتوای یک عکس از طریق محل قرار گرفتن سطرها، یعنی مکان آن‌ها که

**شعور در انسان نیز دارای دو مرتبه‌ی پایین و عالی است. در مرتبه‌ی پایین، اندازه‌گیری و مهندسی انجام می‌گیرد، در حالی که شعور عالی، ویژه‌ی ادراک حقایق است**

هر یک زمانی را اشغال کرده‌اند، انجام می‌گیرد.<sup>۱</sup> مثال دیگری که می‌توان گفت مانند نحوه‌ی به یاد آوردن اشعار یک شاعرست، زیرا ابیات را با توجه به محل قرار گرفتن آن‌ها و تقدم و تأخر مکانی شان، به یاد می‌آوریم. از این رو، به نظر برگسُن این طور یادآوری با مکان ارتباط ناگسستی دارد و این تقدم و تأخر مکانی موجب می‌شود که زمان حافظه از نوع زمان کمی باشد؛ در حالی که خاطره، آن یادآوری است که وابسته به مکان نیست و در نتیجه، دارای زمان کیفی است و به دلیل همین عدم وابستگی به تقدم و تأخر، نه از روی عادت و تکرار ناشی از حرکت، بلکه چون لحظه‌ای یگانه است که در ذهن یادآوری می‌شود.<sup>۲</sup> از این رو، برگسُن معتقد است که حافظه، نتیجه‌ی سازوکار سلول‌های مغز است، اما خاطره به ذهن مربوط است و در اعماق آگاهی (consciousness) قرار می‌گیرد و به این طریق،

مقدار حرکت را می‌پذیرد، اما در عین حال بر این باور است که زمان دیگری هم وجود دارد که قابل اندازه‌گیری نیست، بلکه همانند امور نفسانی تابع شدت و ضعف است. این زمان، سیال و فاقد گذشته و آینده است.

به عقیده‌ی برگسُن، شعور منحصر به انسان است، ولی جانوران بر اساس غریزه عمل می‌کنند. شعور در انسان نیز دارای دو مرتبه‌ی پایین و عالی است. در مرتبه‌ی پایین، اندازه‌گیری و مهندسی انجام می‌گیرد، در حالی که شعور عالی، ویژه‌ی ادراک حقایق است. با این وصف، زمان کمی که قابل اندازه‌گیری است در شعور پایین درک می‌شود، در حالی که شعور عالی، زمان کیفی را ادراک می‌کند. پس، زمان کمی که زمانی تقویمی است، دارای گذشته، حال و آینده است. به نظر برگسُن، زمان کمی همان است که ارسطو، مقدار حرکت می‌دانست و با مکان ملازم بود. از این رو، این زمان، زمان مکانمند،<sup>۳</sup> اما زمان کیفی هیچ ارتباطی با متحرک و مکان ندارد، بلکه در یک سیلان و استمرار دائمی است، برگسُن این زمان را دیوند<sup>۴</sup> می‌نامید که فاقد گذشته و آینده است و در زمان حال جریان دارد.

موضوع دیگر در فلسفه‌ی برگسُن آن است که او میان حرکت و متحرک تفاوت قایل بود. به این ترتیب که موضوع متحرک، همواره در مکان جابه‌جا می‌شود و متحرک او همانند زمان کمی، تابعی از مکان است؛ اما مفهوم حرکت چیز دیگری است و شعور در مرتبه‌ی بالا قادر به درک آن است. در نتیجه، برای برگسُن، مفهوم حرکت، امری غیرمادی است و درک آن با شهودی که شعور عالی انجام می‌دهد ممکن است. شعور در مرتبه‌ی پایین فقط قادر به درک متحرک است که به مکان و زمان مادی وابسته است.

برای توضیح بهتر دیدگاه برگسُن باید گفت که هر حرکت دارای دو اساس است، یکی با مکان پیموده شده مرتبط است و از امور کمی و قابل تقسیم است؛ دوم خود عمل پیمودن است که غیرقابل تقسیم است و هیچ ارتباطی با مکان ندارد.<sup>۵</sup> از این رو، ادراک آن کار شعور مرتبه‌ی پایین نیست، او سپس، شبهات زنون را ناشی از اختلاط بین مفهوم حرکت و مکان پیموده شده می‌داند و آن را نقد می‌کند.<sup>۶</sup>

ادموند هوسرل، پدیدارشناس آلمانی، روشن می‌سازد که آگاهی در انسان، التفاتی (intentional) است. به این معنا که همه‌ی پدیدارهای ذهنی، روی آورنده به چیزی عینی است و ذهن آدمی به غیر از خود، روی می‌آورد (orientation) بنابراین، آگاهی از چیزی در ما، به معنای آگاهی یافتن بر ماهیت و ذات آن نیست بلکه آگاهی ما مشروط به چگونگی پدیداری آن چیز بر ذهن ماست. از این رو، نحوه‌ی التفات ما به یک چیز، موجب نحوه‌ی پدیداری آن بر ما می‌شود. زیرا، بر اساس، پدیدارشناسی هوسرل، ذهن و عین از یکدیگر جدا نیستند، بلکه ذهن به اعتبار عین و نیز عین به اعتبار ذهن، به وجود می‌آیند.

در بحث از زمان، باید اظهار کرد که ما توانایی علم پیدا کردن بر ماهیت زمان را نداریم، بلکه می‌توانیم شناختی نسبت به زمان پیدا کنیم، آن هم از این حیث، آن گونه که بر ما پدیدار شده است. هوسرل، معتقد بود کسانی که مانند نیوتن بر عینی بودن زمان اصرار دارند یا همانند ارسطو آن را وهمی می‌دانند یا مانند کانت، به صورت پیشینی بودن آن قایل اند، هیچ توجه نکرده‌اند که به طور اساسی زمان امری اضافی است؛ یعنی آن که بدون التفات و روی آوردن ما، وجود ندارد و ما فقط آن را آن گونه که بر ما پدیدار شود، می‌شناسیم.

هوسرل در بحث از شک دکارتی، می‌گوید در یک چیز نمی‌توان تردید داشت و آن این که خاطره یا حافظه‌ای به صورت التفات به گذشته (retention) در ما وجود دارد به دیگر سخن، آن که در مورد التفات به آن چه هم اکنون گذشت و بدان روی آوردیم و آن را نگه داشتیم، تردید و دودلی نمی‌توانیم روا بداریم. بنابراین، در نفس التفات نمی‌توان شک کرد. اما این التفات همواره به گذشته مربوط نیست بلکه به زمان آینده نیز تعلق می‌گیرد و هوسرل آن را (protention) می‌خواند.<sup>۱۳</sup>

هوسرل بحث یادآوری را با موضوع التفاتی بودن آگاهی در انسان پیوند می‌زند و به دو نوع خاطره معتقد می‌شود؛ خاطره‌ی اولیه و ثانویه. خاطره‌ی اولیه هنگامی است که تمایزی میان گذشته و حال وجود ندارد. براین اساس قوه‌ی تخیل ما قادر است به وسیله‌ی تصویر آگاهی (image-consciousness) گذشته را در زمان حال، دوباره حاضر کند (re-presentation)

رویدادهای مربوط به گذشته با وجودی که در زمان سپری شده رخ داده‌اند، به زمان حال، پیوند می‌یابند. زمان کمی که در اصل، زمان واقعی (actual time) محسوب می‌شود و بر حافظه متکی است، موجب پیدایی علوم مختلف به امور طبیعی می‌شوند، اما زمان کیفی که «زمان مجازی (virtual time)» است و ما از طریق خاطره به آن مرتبط می‌شویم، علم به حقایق را به وجود می‌آورد. برگسُن با یک نمودار مختصر، زمان‌های گذشته و حال را بر اساس واقعی یا مجازی بودن هر یک به هنگام یادآوری، بیان می‌کند. بر اساس نمودار او اگر نقطه‌ی (D)، زمان حال واقعی (present actual) باشد و (A) محل خاطره‌ی ناب (pure memory) در اعماق آگاهی انسان و در زمان گذشته‌ی مجازی (virtual past) قرار دارد؛ گذشته‌ی واقعی (real past) به حافظه مربوط است و نه خاطره. خاطره‌ی ناب به واسطه‌ی خاطره. تصویر (image-memory) یادآوری می‌شود، در حالی که یادآوری حافظه از طریق مکان است. برگسُن این طرز یادآوری به کمک خاطره. تصویر را همانند واضح سازی (Focussing) دوربین عکاسی می‌داند.<sup>۱۲</sup>

## التفاتی بودن (intentionality) زمان



نمودار طرز یادآوری خاطره در کتاب ماده و حافظه، برگسُن، ص ۱۷۱.

زمان خالی حاصل می‌شود که موضوع در آن حرکت می‌کند.

## حرکت در سینما

در یک ارزیابی کلی، سه نوع حرکت در سینما می‌توان برشمرد که به صورت عینی یا ذهنی به نمایش درمی‌آیند؛ نخست، حرکتی که موضوع (subject) انجام می‌دهد. برای مثال شخصی قدم زنان از این سو به آن سو می‌رود یا آن که به طرف دوربین آمده یا از آن دور می‌شود. این گونه حرکت‌ها به فراوانی در سینما به کار می‌رود. در واقع، اولین حرکتی است که در سینما با دوربین‌های فیلم برداری اولیه ضبط می‌شد. این نوع حرکت، به وضوح قابل مشاهده است و به آسانی می‌توان مقدار آن را اندازه گرفت. بنابراین، عینی و کمی است. البته این گونه حرکت‌ها همواره در مقیاس بزرگ (macro-movement) نیست، بلکه در سینما در موارد زیادی شاهد حرکت در مقیاس کوچک (micro-movement) در نمای درشت (close-up) از چهره‌ی بازیگر هستیم. ژیل دلوز در تقسیم‌بندی انواع تصویر سینمایی به این نوع حرکت با عنوان تصویر تأثر (effection-image) اشاره می‌کند. در این حالت، حرکت به اعضای چهره‌ی بازیگر منحصر می‌شود؛ پرش مختصر پلک یا گردش چشم یک انسان هیچ‌گاه در زندگی عادی و فاصله‌های معمول دیده نمی‌شود، اما بر پرده و تصویر بزرگ آن کوچک‌ترین حرکت آن چنان قدرت و عاطفه‌ای دارد که موجب اعتلای هنری سینما شده است.

در نمای دور (long shot) حرکت‌های موضوع در پیوند با مکان و محیط اطرافش به وضوح قابل مقایسه و بررسی است. اگر بخواهیم از اصطلاحات فلسفی استفاده کنیم، در این نماها، تعیین مقدار حرکت که تعریف ارسطویی زمان است، به خوبی امکان‌پذیر می‌شود. این گونه حرکت‌ها با سخنان برگسُن درباره‌ی زمان کمی مرتبط با مکان کاملاً همخوان است، ولی ویژگی تصویر در نمای درشت که پیوند موضوع با اطرافش گسسته شده است و از سویی حرکت‌های چهره در مقیاس بزرگ نیست، به‌طور کلی با نماهای دور متفاوت است. زمان در این نماها به جای آن که کمی باشد، کیفی است و از درونیات موضوع

هوسرل این عمل را التفات به گذشته (retention) می‌نامید. اما خاطره‌ی ثانویه به گونه‌ای است که شخص آگاه است که رویدادی در گذشته رخ داده است و او آن را در حافظه مضبوط ساخته و حالا آن را به زمان حال می‌آورد.<sup>۳</sup> این یادآوری فاقد التفات است. بحث هوسرل در این باره به سخنان برگسُن در تمایز خاطره از حافظه بی‌ارتباط نیست.

هوسرل، مثالی را که استادش برنتانو درباره‌ی التفات به گذشته در مورد نحوه‌ی آگاهی یافتن ما به یک نغمه‌ی موسیقایی تکرار می‌کند. به این ترتیب که هنگام شنیدن یک صدای موسیقایی، اثری بر سلسله اعصاب شنوایی ما باقی می‌ماند، ولی پیش از آن که کاملاً از بین برود، صداهای بعدی را می‌شنویم و در نتیجه، هر صدا که به زمان گذشته تعلق دارد، در پیوند با صدای بعدی قرار می‌گیرد و ما مجموعه‌ی آن‌ها را به صورت یک نغمه‌ی موسیقایی می‌شنویم، که در زمان حال جریان دارد. این آگاهی از طریق التفات به صدای قبلی است، ولی در عین حال ما یک نوع آگاهی به صدای بعدی هم داریم که هوسرل، آن را، التفات به آینده (protention) می‌نامند. پس، زمان آینده و گذشته در زمان حال قرار می‌گیرند<sup>۴</sup> می‌توان معنای التفات به گذشته و التفات به آینده‌ی مورد نظر هوسرل را که در بحث از آگاهی از زمان با مثال در مورد موسیقی بیان کرده، است، به قلمرو تصویر متحرک یعنی سینما نیز گسترش داد، زیرا از آن جایی که سینما دارای تصاویر ثابت است، به هنرهای تجسمی مانند نقاشی مرتبط است، اما به لحاظ حرکت داشتن تصاویر متوالی، همانند موسیقی است. این خصوصیت متضاد سکون و حرکت، در برخی دیگر از هنرها مانند تئاتر، اپرا و رقص وجود دارد، اما در سینما به اوج خود می‌رسد؛ زیرا در سینما درک حرکت یک موضوع چیزی جز مشاهده‌ی عکس‌های ثابت نیست که هر یک مرحله‌ای (phase) از حرکت است. آگاهی یافتن به این حرکت با مثال هوسرل در شنیدن نغمه‌ی موسیقایی شباهت دارد. به این ترتیب که یک قاب عکس به گذشته‌ای از حرکت مرتبط است و از طریق التفات به گذشته در ذهن ما باقی می‌ماند. در عین حال، قاب‌های عکس مربوط به آینده‌ی حرکت نیز در ما التفات به آینده را موجب می‌شود و به این نحو، از برهم‌نمایی این تصاویر ثابت،



### حرکت جرثقیل.

جالب آن که در این جا هم با همان ساختار دوگانه‌ی عینی و ذهنی روبه‌رویم. در حالت عینی، حرکت دوربین در مکان محیط فیلم برداری بر اساس یک تفکر عقلانی و مهندسی انجام می‌شود. این حرکت کاملاً با برنامه‌ریزی قبلی است و تمام عوامل، تمام کوشش خود را برای دقیق‌تر انجام دادن آن به کار می‌برند، از خلال این حرکت عینی دوربین، تماشاگر از روابط و نسبت‌های موضوع با اطرافش آگاهی می‌یابد.

اما گاهی حرکت دوربین، ذهنی است. در این حالت، دوربین همانند چشم یک ناظر است. از این رو آن چه که تماشاگر از خلال حرکت دوربین درک می‌کند، در واقع، زاویه‌ی دید و برداشت ناظری است که دوربین به جای چشم او قرار گرفته است. کاملاً بدیهی است که روابط و نسبت‌ها با محیط به نمایش درآمده، عینی نیستند. اصطلاح دوربین ذهنی (subjective) اشاره به چنین ویژگی است. البته این نما ممکن است دارای حرکت دوربین باشد یا نباشد، اما آن چه را که اکنون به عنوان حرکت دوربین به صورت ذهنی مطرح شد، شامل می‌گردد.

در سینما حرکت سومی هم وجود دارد که در نتیجه‌ی موتاثر به وجود می‌آید. سینماگران روس در سال‌های اولیه‌ی

حکایت می‌کند. برای مثال، تصویر درشت از چهره‌ی محکومی که تا لحظاتی دیگر بر اثر فرمان آتش به جوخه‌ی اعدام، کشته خواهد شد، جدا از زمان و مکان عینی است و نمی‌توان زمان این نما را در ارتباط با تغییر اندازه‌ی حرکت چشم و لب او دانست. در این حالت، زمان کمی و ارسطویی به زمان کیفی مبدل می‌شود. بنابراین، می‌توان چنین نتیجه‌گیری کرد که در روند تقطیع نماهای یک صحنه از نماهای دور به نزدیک، زمان کمی به زمان کیفی مبدل می‌شود. از سوی دیگر این عمل که دکوپاژ نامیده می‌شود و از سوی کارگردان تعیین می‌شود، خود نوعی حرکت است، زیرا دور یا نزدیک شدن به موضوع از طریق قطع از یک نما به نمای دیگر، دارای حرکتی ذهنی است که با تمهید کارگردان در ذهن بیننده به وجود می‌آید.

حرکت دومی که در سینما دیده می‌شود، حرکت دوربین است. در حرکت نوع اول، موضوع چه در مقیاس بزرگ در نماهای دور و چه در مقیاس کوچک در نماهای نزدیک دارای حرکت بود، اما این بار، موضوع ایستا (Instant) فرض می‌شود و دوربین می‌تواند حرکت‌هایی که برخی از آن‌ها شبیه حرکت‌های انسانی است، انجام دهد. البته حرکت‌های متعدد دیگری نیز به طور اختصاصی از عهده‌ی دوربین فیلم برداری برمی‌آید و هیچ شباهتی با حرکت‌های انسان ندارد؛ مانند



بیو. مکانیک مشهور بود و مابه‌ازای سینمایی آن عبارت از انواع روش‌های مونتاژ ابداعی که ایزنشتین به کار می‌برد. این روش‌ها، نشانگر توانایی مونتاژ در ایجاد حرکت و اندیشه و احساس در ذهن بیننده بدون استفاده از نمایش عینی آن‌ها بود.

## سینما، هنری مکانی-زمانی

به‌طور کلی، چندین تقسیم‌بندی تاکنون برای انواع هنرها مطرح شده است. معمولاً در ابتدا، قدیمی‌ترین تقسیم‌بندی‌ای را که از رنسانس به بعد انجام شده، ذکر می‌شود و آن تقسیم‌بندی‌ها به زیبا و کاربردی است. تقسیم‌بندی‌های دیگر، مانند هنرهای دیداری و شنیداری نیز به دوره‌ی ما مربوط می‌شود که در ارتباط

گاهی حرکت دوربین، ذهنی است. در این حالت، دوربین همانند چشم یک ناظر است. از این رو آن‌چه که تماشاگر از خلال حرکت دوربین درک می‌کند، در واقع، زاویه‌ی دید و برداشت ناظری است که دوربین به جای چشم او قرار گرفته است

با تقسیم هنرها به هنرهای زمانی (temporal arts) و هنرهای مکانی (spacial arts) است. بر این اساس، هنرهای مکانی دارای جنبه‌ی عینی و مادی بوده و در مکان امتداد (extention) می‌یابد. برای نمونه، معماری مجسمه‌سازی، نقاشی و هنرهای وابسته به آن‌ها برای آن که محقق شوند، بایستی در مکان، گسترش یابند؛ مشاهده‌ی این آثار نیازمند حرکت کردن تماشاگر است؛ به این ترتیب که مشاهده‌ی یک اثری معماری نیازمند حرکت در مقیاس وسیع در اطراف ساختمان است و برای مشاهده‌ی یک اثر مجسمه حرکت کم‌تری لازم است و سرانجام مشاهده‌ی یک اثر نقاشی فقط به حرکت چشم تماشاگر در حدقه‌اش نیاز دارد. از آنجایی که مخاطب آثار هنر مکانی از چشم خویش استفاده کند، عنوان بیننده (spectator) را بدان می‌دهند. برخلاف هنرهای مکانی که دیداری هستند، هنرهای زمانی،

تشکیل حکومت انقلابی در تدوین نظری آن کوشیدند و تأثیری بنیادی بر زبان و بیان سینمایی بر جای گذاشتند. این حرکت به هیچ وجه جنبه‌ی عینی ندارد و کاملاً ذهنی است. اگرچه سبک مشهور به مونتاژ در برابر سبک میزانشن قرار داده شده است، ولی در سبک مونتاژ، حرکت ذهنی است و هیچ حرکتی بر پرده به نمایش در نمی‌آید، بلکه در ذهن بیننده خلق می‌شود، در حالی که در سبک میزانشن از حرکت‌های نوع اول و دوم (حرکت موضع - حرکت دوربین) استفاده می‌شود. روش‌های به کار رفته در مونتاژ تصاویر سینمایی به نحوی است، که موجب پیدایی مفاهیمی در ذهن بیننده می‌شود؛ از این رو مونتاژ را باید موجد حرکت اندیشه در ذهن تماشاگر فیلم دانست. آزمایش معروف کولشف، فیلم ساز روسی، را باید نخستین کوشش‌های حساب شده در این باره دانست. زیرا او تصاویر درشت و بی‌حالت یک بازیگر معروف روس را به تصاویر یک بشقاب سوپ، سوگواری و بازی یک کودک به ترتیب، مونتاژ کرد و در تماشاگر این اندیشه‌ها را به وجود آورد که بازیگر معروف گرسنه، غمگین و خوشحال است.

از سوی دیگر، چنان که حرکت با تکرار توأم شود، ضرباهنگ به وجود می‌آید. با استفاده از مونتاژ نیز می‌توان احساسی از ضرباهنگ را به تماشاگر فیلم القا کرد. برای نمونه نماهای یکنواخت و تکراری شخص که از پله‌ها در فیلم باله مکانیکی (فرنان لژه ۱۹۲۴) به کار رفته است، مفهوم رفتار خشک و ماشینی را که بی‌فایده است، در ذهن بیننده القا می‌کند.

ایزنشتین، پیش از آن که به عرصه‌ی فیلم‌سازی کشیده شود، بحث‌هایی مفصل با پیروان «طبیعت‌گرایی» در بازیگری برای تئاتر داشت. طبیعت‌گرایان پیرو استانیسلاوسکی معتقد بودند که یک بازیگر از طریق زنده ساختن عواطف و احساسات در خویش می‌تواند که به حرکت یا عمل (acting) در صحنه‌ی نمایش مبادرت کند. بر همین اساس نیز ابتدا احساسی در تماشاگر به وجود می‌آید و در نتیجه‌ی آن، مفهومی در اندیشه‌اش شکل می‌گیرد. ایزنشتین، تحت تأثیر نظریه پرداز دیگر تئاتر، مه‌یر هولد بود و برخلاف پیروان استانیسلاوسکی اعتقاد داشت که ابتدا باید حرکتی در اندیشه‌ی تماشاگر رخ دهد و سپس در نتیجه‌ی آن احساسی خلق شود. این نظریه به

شنیداری اند و از این رو درک آن‌ها به خوبی چشم به گوش نیاز دارد. بنابراین، هنرهای زمانی آن‌هایی هستند که نخست نیازمند حرکت مخاطب نیستند و دوم این که برای محقق شدن، احتیاجی به جنبه‌های مادی و عینی ندارند، بلکه ذهنی اند.

قصه، شعر و موسیقی، چنان که فقط شنیده شوند، از بهترین نمونه‌های هنرهای زمانی هستند. مخاطب این آثار را با عنوان شنونده (audience) می‌توان مشخص ساخت. نکته‌ی قابل ذکر در مورد هنرهای زمانی این است که گرچه این هنرها در اساس در زمان، امتداد می‌یابند و برخلاف هنرهای مکانی، فاقد بُعد هستند، ولی نوعی پرسکتیو ذهنی را می‌توان برای آن‌ها در نظر گرفت. برای مثال، یک قطعه‌ی موسیقایی به لحاظ نغمه (melody) فقط به زمان نیازمند است؛ اما با توجه به تعداد

**هنرهای زمانی، شنیداری اند و از این رو درک آن‌ها به خوبی چشم به گوش نیاز دارد. بنابراین، هنرهای زمانی آن‌هایی هستند که نخست نیازمند حرکت مخاطب نیستند و دوم این که برای محقق شدن، احتیاجی به جنبه‌های مادی و عینی ندارند، بلکه ذهنی اند**

سازها و حتی فرم موسیقایی به کار رفته یک نوع مکان ذهنی در شنونده ایجاد می‌کند. البته هنگامی که موسیقی به صورت اجرا در یک مکان مانند کسرت‌ها شنیده شود. جنبه‌های مکانی و پرسپکتیو محل اجرا کاملاً بر ادراک آن شنونده تأثیرگذار است. اما، برخی از هنرها هستند که هر دو خصوصیت عینی و ذهنی را با هم دارند. این هنرها را مکانی. زمانی می‌نامند و در آن‌ها محدودیت استفاده از چشم یا گوش مخاطب وجود ندارد. تئاتر و به ویژه سینما را باید هنرهای مکانی. زمانی به حساب آورد. تصویر سینمایی به لحاظ آن که بر اساس واکنش‌های شیمیایی ثبت شده و به نمایش درمی‌آید، ویژگی‌های یک هنر مکانی را داراست، یعنی عینی است. اما همین تصویر سینمایی به خاطر آن که دیده شود. همانند شنیدن یک قطعه‌ی موسیقایی، باید در زمان جاری شود؛ بنابراین، تصویر سینمایی ویژگی‌های هنرهای زمانی را نیز دارد.

در ابتدای اختراع دوربین فیلم برداری و سپس به نمایش در آوردن فیلم‌های کوتاه خبری که از نقاط دیدنی و حوادث عجیب تهیه می‌شد، سینما سرگرمی افراد طبقات پایین اجتماع با کسانی بود که برای گذراندن اوقات به سیرک‌ها و نمایشگاه‌ها می‌آمدند. کم‌کم فیلم‌سازی کوشیدند که سینما را از حد یک اختراع تماشایی به سطح یک هنر حقیقی برسانند. تلاش‌های فکری اندیشمندانی که در دهه‌ی اول و دوم سده‌ی بیستم، صرف اثبات قابلیت‌های هنری سینما شد تأثیر زیادی در شکل‌گیری سینما به عنوان یک هنر داشت.

اگر سینمای صامت و ناطق را دو دوره‌ی اساسی از تاریخ سینما بدانیم، فیلم‌های امریکایی، ایتالیایی و کشورهای اسکانندیناوی در دو دهه‌ی اول از عمر سینما تا پایان جنگ اول جهانی، تماشاگران زیادی از افراد طبقات متوسط جامعه را در کنار مردم معمولی به دیدن فیلم ترغیب کردند. اما، سه‌کانون مهم فیلم‌سازی در آلمان، روسیه، فرانسه در دهه‌ی بیست میلادی، هنگامی که سینما هم چنان صامت بود، نقش بسیار مهمی در اعتبار هنری بخشیدن به سینما نزد افراد فرهیخته‌ی اجتماع برعهده داشت.

در آلمان، سینماگران تأثرگرا (اکسپرسیونیست) با استفاده از طراحی صحنه، بازیگری‌های خاص و اجرای حرکت‌های حساب‌شده‌ی دوربین و بازیگران در محل‌های فیلم برداری که اغلب در استودیو بود، کوشیدند سطح هنری سینما را افزایش دهند. فیلم‌سازان روسی نیز پس از فضای انقلابی این کشور در پی سرنگونی حکومت تزارها، در دو بعد نظری و عملی گام‌های بلندی در تحول بیان هنری سینما برداشتند؛ غلبه‌ی زیبایی‌شناسی مونتاز در سینما بر اثر مساعی این فیلم‌سازان شکل گرفت؛ سرانجام، محیط فرهنگی و هنری فرانسه باعث شد که گروهی از سینماگران فرانسوی یا اهل کشورهای دیگر، فیلم‌های کاملاً متفاوت با سایر نقاط بسازند؛ فیلم‌هایی که گرچه از سینماگران آلمانی، روسی و امریکایی تأثیر پذیرفته بودند، اما برخلاف اصول شناخته‌شده‌ی بیان هنری سینما کار می‌کردند و به دلیل همین سنت غنای هنری آن را افزایش دادند.

نگاهی به پیشینه‌های تحصیلاتی و شغلی فیلم‌سازان این

به جنبه‌های تجسمی سینما به عنوان هنری مکانی هم چنان اهمیت خود را حفظ کرد.

اندیشه‌ی شباهت قایل شدن میان سینما و موسیقی که از آثار نظری و عملی ایزنشتین آغاز شده بود، در میان افرادی مانند ژان میتری به شکل تصویر موسیقایی یا موسیقی تصویری ادامه یافت، اما دوامی پیدا نکرد. در واقع، این اندیشه باعث می‌شد که سینما هنری به طور کلی زمانی، مکانی باشد و باید تا پیدایی ویدئو کلیپ‌های دهه‌ی هشتاد به بعد تحت تأثیر شبکه‌های تلویزیونی مانند MTV منتظر می‌ماند.

داستانگویی به عنوان یک هنر زمانی، تأثیر بیش‌تری نسبت به موسیقی بر تحول بیان هنری سینما داشت. البته اقتباس‌های سینمایی از داستان‌های ادبی تقریباً از سال‌های آغازین سینما وجود داشت، ولی از اوایل دهه‌ی شصت میلادی نویسندگان رمان نو موجب دگرگونی در بیان هنری سینما شدند. آن‌ها به خوبی متوجه امکانات هنری سینما برای بیان آن‌چه شدند که سیلان ذهن یا جریان سیال ذهن می‌خواندند. در دهه‌ی بیست و سبک مونتاژ، توانایی سینما را در نمایش ذهنیات اثبات کرده بود، ولی این بار فیلم‌سازی در دهه‌ی شصت ظهور کردند که از ویژگی‌های میزانسن و سینمای ناطق برای این منظور استفاده می‌کردند. تأثیر قاطع برگسُن بر نویسندگان رمان نو انکارناشدنی است. حتی پروست مدتی در کلاس‌های درس او حاضر می‌شده است، اما پدیدارشناسی هوسرل با اصطلاحاتی مانند التفات به گذشته و آینده و سپس اندیشه‌های اگزستانسیالیست‌ها در سال‌های پیش و پس از جنگ دوم جهانی تأثیرات مهمی بر نویسندگان رمان نو داشت، که بر مقوله‌ی زمان تأکید می‌ورزیدند. البته، پیدایی رمان نو را بایستی از آثار پروست و جویس در دهه‌ی بیست میلادی پی گرفت، اما سینما به دلیل درگیر بودن با عوامل سرمایه‌داری کم‌ترین تأثیر را تا دهه‌ی شصت میلادی از جریان‌های مترقی ادبی شاهد بود.

## زمان در سینما

همان‌طور که سه نوع حرکت بر پایه‌ی ساختار دوگانه‌ی عینی و ذهنی در سینما می‌توان برشمرد؛ بایستی از سه نوع زمان نام برد؛

سه کشور نشان می‌دهد که آن‌ها غالباً دستی بر سایر هنرها به ویژه هنرهای تجسمی داشتند. آن‌ها می‌کوشیدند تا با استفاده از نور، سایه و روشن، طراحی صحنه و لباس، شیوه‌های بازیگری، امکانات لابراتوار و تمهیدات ویژه، تصویر سینمایی را از اصول و مبادی هنرهای تجسمی مانند نقاشی و معماری انباشته سازند. بنابراین، دوره‌ی صامت سینما را باید تحت تأثیرپذیری از هنرهای مکانی قرار داد. نداشتن صدابرداری هم‌زمان باعث شد که تکیه‌گاه اساسی سینما بر تصویر باشد؛ با توجه به سال‌های پربار هنرهای تجسمی در اروپا کاملاً طبیعی بود که سینماگران برای کسب اعتبار هنری به تحولاتی که در معماری و نقاشی روی می‌داد، توجه کنند. ظهور سبک‌های مختلف در نقاشی مانند کوبیسم، فوتوریسم، اکسپرسیونیسم و ... تأثیرات قاطعی بر سینما به عنوان هنری متکی بر تصویر داشت.

مقوله‌ی حرکت در آن هنگام از بحث‌انگیزترین مقولات در میان هنرمندان تجسمی بود. برای نمونه، جنبش فوتوریسم در پی نمایش موضوعات متحرک بود. اندیشه‌ی ترسیم موضوع از زوایای متعدد در نقاشی کوبیسم ناشی از تأثیر حرکت و تغییر زاویه‌ی دید نقاش بود. امکانات فن‌آورانه‌ی سینما به راحتی امکان تغییر در حرکت موضوع‌ها از طریق فیلم‌برداری تندتر یا کندتر از سرعت معمولی، ثابت شدن ناگهانی تصویر یک موضوع متحرک، درهم شدن تصاویر و ... پاسخ مناسبی به چنین رویکردی در میان هنرمندان تجسمی بود.

صدابرداری هم‌زمان یا به اصطلاح معروف ناطق شدن سینما، تحول زیبایی‌شناختی ژرفی را در این هنر پدید آورد. البته صدا به صورت موسیقی از همان سال‌های اولیه‌ی نمایش فیلم‌ها را همراهی می‌کرد، اما صدابرداری هم‌زمان، امکان ضبط صدای گفت‌وگوی بازیگران و حتی اجرای یک قطعه موسیقی با ارکستر را فراهم می‌ساخت. به دلیل سنگینی و پیشرفته نبودن دستگاه‌های صدابرداری تا حدود زیادی از حرکت‌های دوربین و بازیگران کاسته شد و تقریباً یک دهه طول کشید تا فیلم‌سازان خلاق بتوانند بر این محدودیت غلبه کنند. اما نکته‌ی حایز اهمیت آن بود که جنبه‌های سینما به عنوان یک هنر زمانی بیش‌تر آشکار شد، ضمن آن‌که روند اولیه‌ی توجه

زمان طبیعی (physical time)، زمان نمایشی (dramatic time) و زمان ذهنی (mental time) زمان طبیعی مربوط به مدت نمایش فیلم است. تماشاگر زمانی را صرف دیدن فیلم می کند که برای فیلم های داستانی و بلندمدت آن بین ۷۵ تا ۱۲۰ دقیقه به طور معمول است. البته مواردی این زمان ممکن است طولانی تر شود. برای مثال فیلم **هیتلر فیلمی از آلمان** (زیربرگ، ۱۹۷۷) هشت ساعت است.

زمان نمایش، به مدت زمان وقوع حوادث داستان مربوط می شود و ممکن است همان نسخه ی سینمایی **دیوید کاپرفیلد** (دیوید لین / ۱۹۴۸) باشد که مطابق داستانی ادبی آن نوشته ی دیکنز حتی از زمان پیش از به دنیا آمدن کاپرفیلد را هم شامل شود. در فیلم هایی که از شیوه ی روایت کلاسیک استفاده می کنند، معمولاً رخدادها به ترتیب تاریخی، نمایش داده می شود. آن چه مسلم است در یک اثر هنری همه ی رخدادهای زندگی واقعی را به نمایش نمی گذارند، بلکه بخش هایی از آن را انتخاب و بر اساس یک پیرنگ کنار یکدیگر می گذارند و به این ترتیب زمان نمایشی از دل زمان واقعی استخراج می شود.

در سینمای کلاسیک از کلیشه هایی مثل ورق خوردن صفحات تقویم برای القای گذشت زمان استفاده می کردند. گاهی هم از تمهیدات بصری مثل نمای چرخشی (turn over) با به کارگیری امکانات لابراتوار بهره می گرفتند. در برخی از فیلم ها، کارگردان ها به جای تصویر از صوت برای نمایش گذشت زمان و تبدیل واقعی به نمایشی استفاده کرده اند. برای نمونه اورسن ونژ در **همشهری کین** (اورسن ونژ، ۱۹۴۱) با تقطیع یک جمله و ایجاد پرش زمانی (Jump) موفق می شود که بخش های غیر مفید زمان واقعی را حذف و زمان نمایشی را به وجود آورد. به این ترتیب که در صحنه ای، کین نوجوان هدیه ی کریسمس را از حامی خویش، آقای تاجر دریافت می کند. اگرچه جمله ی کریسمس مبارک را کین نوجوان می گوید، ولی یاسخ آقای تاجر به صورت سال نو مبارک است، هنگامی که کین، مرد جوانی شده است. از لحاظ ترتیب زمانی روز اول ژانویه (سال نو) چند روز پس از تولد حضرت عیسی (ع) (کریسمس) است و اورسن ونژ این فاصله ی چند روزه را به چند سال تبدیل کرده است تا

تقابل آن دو را نشان دهد.

گاهی نیز فیلم ساز به جای حذف زمان واقعی، آن را افزایش می دهد تا به یک زمان نمایشی برسد. برای نمونه می توان به فصل معروف حمله ی سربازان تزاری در پلکان آدسا در فیلم **اکتبر** (ایزنشتین، ۱۹۲۷) اشاره کرد که آن ها با بی رحمی تظاهرکنندگان انقلابی را سرکوب می کنند. زمان واقعی پایین آمدن از پلکان شاید چند دقیقه طول نکشد، اما ایزنشتین با نمایش تصاویر متعدد از گریختن مردم و پیش آمدن سربازان، آن را به ده دقیقه افزایش داده است و به این ترتیب به زمان نمایشی دست یافته است. غیر از حذف یا افزایش زمان واقعی برای رسیدن به زمان نمایشی، در تعدادی از فیلم ها این دو زمان دقیقاً بر یکدیگر منطبق اند. برای مثال در فیلم **ماجرای نیمروز** (فرد زینه مان، ۱۹۴۱)، فیلم ساز از طریق دکوپاژی حساب شده و نمایش صحنه های متعدد از ازدواج کلانتری با دختر مورد علاقه اش و سپس تنها گذاشتن اهالی به خاطر ورود تبهکاری به شهر برای انتقام گیری از کلانتر و سرانجام رویارویی کلانتر با تبهکاران در زمانی تقریبی یکصد دقیقه موفق می شود که زمان واقعی و نمایش را دقیقاً معادل زمان طبیعی مشاهده ی فیلم در آورد.

نمونه ی منحصر به فرد دیگر به فیلم **طناب** (آلفرد هیچکاک، ۱۹۵۳) مربوط می شود. در این فیلم بدون استفاده از صحنه های متعدد، فقط در یک صحنه از آپارتمان، ماجرای کشف یک جنایت بدون آن که از قطع استفاده کند با میزاسنی دقیق و پیچیده برای حرکت های دوربین، بازیگر و دکورهای متحرک توانستند زمان های مذکور را بر یکدیگر منطبق کنند. اگرچه معمولاً وحدت صحنه را به تئاتر نسبت می دهند، اما فیلم **طناب** با داشتن زاویه های متعدد ناشی از حرکت دوربین و بازیگر موفق می شود بر زاویه ی ثابت در تئاتر غلبه کند. از نمونه های بسیار اندیشمندانه و دقیق این روش را باید در نماهای طولانی معروف به پلان . سکانس در فیلم های میکلوش یانچو جست وجو کرد.

کاربرد زمان نمایشی از اهمیت ویژه ای در هنرهای نمایشی مانند سینما و تئاتر برخوردار است؛ اما در دل این زمان نمایشی، یک نوع دیگری از زمان وجود دارد که اصطلاحاً به آن زمان



ذهنی (mental time) گویند. این زمان فقط در هنر سینما وجود دارد و در سایر هنرها حتی تئاتر قابل نمایش نیست. برای توضیح زمان ذهنی ضروری است که به تجربه های شخصی خویش رجوع کنیم، زیرا هنگام شادی، گذشت زمان واقعی، سریع تر به نظرمان می رسد، در حالی که در زمان اندوه و ناراحتی، می پنداریم که زمان بسیار طولانی تر می گذرد. در مثال دیگر آن که برای یک زندانی به خوبی کشداری زمان در دوران حبس ملموس است. در حالی که زمان واقعی همان مدت حبس او در زندان است. امکانات فنی سینما مانند حرکت تند (fast motion) یا آهسته (slow motion) و حتی قاب ثابت (freez frame) در خدمت چنین منظوری است. از مهم ترین ویژگی های زمان ذهنی آن است که فاقد گذشته و آینده است و دائماً در حال جریان دارد. اهمیت زمان حال برای آن که خاطره ای گذشته بدان پیوسته می گردد، در فلسفه برگسون و نیز توجه به زمان حال در پدیدارشناسی هوسرل زمینه ای فلسفی نقاشی هم وجود دارد.

هنری را فراهم ساخت تا نویسندگان رمان نو مجذوب هنری شوند که فیلم نامه هایش را تماماً به زمان حال می نوشتند. اگرچه یک قطعه موسیقی نیز فقط در زمان حال جریان دارد، اما در عین حال فاقد گذشته و آینده است، در حالی که این دو بعد زمان به نحو خاصی حضور دارد، زیرا چنان که رویدادی مربوط به گذشته یا آینده را هم در فیلمی ببینیم، آن را در زمان حال یعنی مشاهده ی عملی در هنگام رخ دادن، می دانیم. بنابراین، در سینما زمان گذشته یا آینده به آن معنا و مفهوم ترتیب تاریخی در سایر هنرها وجود ندارد. در سینما همه چیز به هنگام وقوع، مشاهده می شود. از این رو، توانایی اصلی، سینما در نمایش زمان کیفی است و گرنه زمان کمی یعنی توالی رویدادها از گذشته به حال و سپس آینده، به جز سینما در ادبیات، تئاتر و نقاشی هم وجود دارد.

به لحاظ مقایسه، رمان سنتی از این نظر که زمان های گذشته و آینده را در کنار زمان حال مطرح می کند، به سینمای کلاسیک

دوروی سیزدهم فالابی شماره اول

شبهات دارد. فیلم‌های داستانی متعددی از این داستان‌ها ساخته شده است؛ اما در هیچ کدام آن‌ها، از توانایی انحصاری سینما به دلیل برخورداری از زمان حال، بهره گرفته نشده است.

نویسندگان رمان نو به این ویژگی سینمایی بردند. زمان از موضوع‌های بسیار مهم در رمان نو بود؛ حتی عنوان کتاب یکی از آغازگران رمان نو، مارسل پروست، در جست‌وجوی زمان گم شده بود. در هر حال، زمان قهرمان اصلی رمان نوست. برخی نویسندگان رمان نو فیلم‌هایی هم ساختند که بر همین لایه استوار شده است: هر اثر سینمایی تازه، آن‌ها اندیشه‌ای بود درباره‌ی یادآوری انسان از تردیدها، سماجت‌ها و فاجعه‌های او<sup>۶</sup>، از این رو برخلاف اعتقاد رایج، اهمیت سینما در داشتن حرکت نیست، بلکه زمان اهمیت بنیادی دارد. طرح زمان بدون مطرح ساختن خاطره بی‌معناست. از این رو سینما همانند رمان نو، توانایی بیان خاطره و زمان را دارد. این فیلم‌سازان و نویسندگان به جای زنجیره‌ی علت و معلولی رویدادها در شیوه‌ی روایت کلاسیک که بر اساس تقدم و تأخر زمانی حوادث تنظیم شده باشد، شیوه‌ای را در روایت پی ریختند که نظم تاریخی رویدادها از گذشته به حال و آینده وجود ندارد. آن‌ها به جای روایت خطی در رمان سنتی، از غیرخطی استفاده کردند که همه چیز در زمان حال می‌گذرد؛ حتی گذشته و آینده به نحوی مطرح می‌شود که نه به صورت خاطره یا آرزو بلکه واقعیتی است، که در زمان حال جریان دارد.

بسیاری از فیلم‌سازان در ساختن نسخه‌های سینمایی از رمان‌های معروف کلاسیک، شیوه‌ی روایت خطی را به کار گرفته‌اند. در این زمینه کارگردان‌های فیلم‌های کلاسیک هالیوودی از بهترین نمونه‌ها هستند. اما برخی دیگر از فیلم‌سازان همانند نویسندگان رمان نو از شیوه‌ی روایت غیرخطی بهره گرفتند. آلن رب‌گریه از نویسندگان رمان نو بود که توجه فیلم‌سازان را جلب کرد. فیلم سال گذشته در هارین باد (آلن رنه، ۱۹۶۱) نمونه‌ای موفق از همکاری یک نویسنده‌ی رمان نو، آلن رب‌گریه به عنوان فیلم‌نامه‌نویس و یک فیلم‌ساز پیشرو آلن رنه است. رنه پیش‌تر فیلم هیروشیما عشق من (۱۹۵۹) را بر اساس ویژگی‌های رمان نو ساخته بود. در آن فیلم، مردی ژاپنی می‌کوشد تا زنی فرانسوی، خاطره‌ی ناخوشایند

مربوط به بدرفتاری آلمانی‌ها هنگام اشغال فرانسه را از ذهن او بزدايد، اما در فیلم سال گذشته در هارین باد، مردی می‌کوشد که زن، خاطره‌ای را به یاد آورد. جالب آن‌که تضاد میان فراموش کردن و به خاطر آوردن، صورت دیگری از اهمیت داشتن خاطره و زمان در این گونه فیلم‌هاست.

برگسُن در توصیف زمان مجازی می‌گوید که گذشته را از طریق آوردن به زمان حال، از قید زمان واقعی خارج می‌کند. در نتیجه، شخصی که با خاطراتش زندگی می‌کند، آن‌ها را صرفاً به دلیل آن‌که به گذشته تعلق دارند، به یاد نمی‌آورد، بلکه فاصله‌ی زمانی ندارند و جزیی از زمان حال او محسوب می‌شوند.

در رمان نو نیز برخلاف رمان سنتی، گذشته به زمان سپری شده یعنی دیروز تعلق ندارد، بلکه جزء زمان جاری یعنی حال، است. از خصوصیات زمان واقعی آن است که اشیا و موجودات، صراحت و وضوح دارند و مقدار، اندازه و جایگاه همه چیز روشن است. واقع‌گرایی در رمان‌های سنتی، نویسندگان مانند بالزاک و دیکنز در خدمت توصیف جزئیات اشیا، رویدادها، مکان‌ها و روان‌شناسی شخصیت‌هاست؛ در حالی در رمان نو به ندرت از توصیف به منظور ایجاد صراحت و آشکار ساختن استفاده می‌شود.<sup>۷</sup>

خاطراتی که در سال گذشته در هارین باد و هیروشیما عشق من برابر چشمان تماشاگر جان می‌گیرند، فاقد صراحت‌اند. بنابراین، برخلاف اتفاقات در زمان واقعی، به هیچ وجه آشکار و مشخص نیستند و همین باعث می‌شود که به جای زمان واقعی، دارای زمان مجازی باشند. پیش از این، نظم تاریخی رویدادها از زمان گذشته به حال و سپس آینده، نظیر رمان‌های سنتی و فیلم‌های کلاسیک، پنداشته می‌شد. این رویدادها حتماً واضح و صریح بودند، در حالی که در دو فیلم ذکر شده معلوم نیست که رویدادهایی که در گذشته رخ داده‌اند، واقعاً به گذشته تعلق داشته باشند، بلکه از زمان حال جدایی‌ناپذیرند. چنین ویژگی باعث می‌شود که نمایش رویدادها نیز چندان از الگوی نظم تاریخی پیروی نکنند. این شیوه‌ی روایت برخلاف روش معمول نویسندگان رمان سنتی و فیلم‌سازان سینمای کلاسیک است که به صورت دانای کل بر همه‌ی رویدادهای فیلم مسلط هستند و بر اساس طرحی حساب شده داستان را پیش می‌برند.

## نتیجه

یک عکس به قول بارت به گذشته تعلق دارد، اما نمایش همان عکس در فیلم باعث می‌شود که در زمان حال، جریان پیدا کند. پس سینما می‌تواند حتی یک عکس را که مؤید مرگ و گذشته است، زنده کند و به او زندگی ببخشد، زیرا که نمایش فیلم فقط در زمان حال رخ می‌دهد. همین ویژگی سینما به عنوان یک هنر و نه صنعت سودآور برای سرمایه‌گذاران یا کارخانه‌ی رویاپرور برای تماشاگر محرومیت کشیده، دارای توانایی‌های بیانی فراوانی است که متأسفانه به خاطر غلبه‌ی نظام سرمایه‌داری نتوانسته است به راحتی آن‌ها را کشف و گسترش دهد. فیلم‌سازی که در چارچوب این نظام به ویژه صنایع متمرکز فیلم‌سازی مانند هالیوود و سایر نقاط عالم به فعالیت مشغول‌اند، نمی‌توانند با فراغ‌بال دستورالعمل‌های رایج فیلم‌سازی را کنار بگذارند.

اما خوشبختانه، سینما به دلیل آن‌که پاره‌ای هنرمندان از سایر رشته‌های هنری به فیلم‌سازی روی آوردند، موفق شده است بیان هنری بسیار تأثیرگذاری را پیدا کند. سینما به عنوان هنری مکانی. زمانی راه دشواری را برای این منظور پشت سر گذاشته است. در دوره‌ی صامت، فیلم‌سازی که در هنرهای تجسمی، مانند نقاشی، معماری، مجسمه‌سازی و ... پیشینه‌ای داشتند، توانستند سطح هنری سینما را به مثابه هنری مکانی در قلمرو هنرهای تجسمی ارتقا بخشند. اما در دوره‌ی ناطق، با افزوده شدن صدای همزمان (synchronized) شرایطی به وجود آمد تا هنر سینما به مثابه هنرهای زمانی به پیشرفت‌هایی در زیبایی‌شناسی فیلم دست یابد. از دهه‌ی شصت میلادی، برخی فیلم‌سازان فرانسوی که در اصل، در قلمرو ادبیات یعنی هنری زمانی، فعالیت می‌کردند، متوجه قابلیت‌های هنرهای سینما در بیان خاطرات به شیوه‌ی رمان‌نو شدند. فیلم‌های کم‌تعداد این سینماگران باعث شد تا بار دیگر تحول اساسی در بیان هنری سینما پدید آید.

## منابع:

۱. وال، ژان: *بحث در مابعدالطبیعه*، ترجمه‌ی یحیی مهدوی، خوارزمی، تهران، ۱۳۷۰.
۲. برگسن، هانری: *زمان و اراده‌ی آزاد*، احمد سعادت نژاد، امیرکبیر، تهران، ۱۳۵۴.
۳. رب‌گری‌یه: *قصه‌نو، انسان طراز نو* (چند مقاله)، محمدتقی غیائی، امیرکبیر، تهران، ۱۳۷۰.
۴. مجتهدی، کریم: *فلسفه‌ی نقادی کانت*، هما، تهران، ۱۳۶۳.
- M. Scott Palmer, New York, Humanities Press Inc. eighth
5. Bergson, Henry, Margaret Paul, impression, 1970 "Maierand Memory" .. Ira. Nancy
6. Philip Turetzky.
- . London Newyork, Routlge, 8991 "Time"

## بی‌نوشت‌ها:

1. Saoshyant
2. Turetzky, Philip, "Time" .. London New York, Routlge, 1998, P.19
3. Ibid
۴. *فلسفه‌ی نقادی کانت*، ص ۳۵.
۵. همان، ص ۳۶.
- "6. Iemps spaciali
7. Dure
۸. *زمان و اراده‌ی آزاد*، صص ۱۰۹، ۱۱۱.
۹. همان، ص ۱۱۳.
10. Matter and Memory NancyMargaret Paul , W.scott palmer, New Yourk, Humanities, press Inc., eight impression, 1970, P.89
12. P. 171
۱۳. واژه‌ی *tention* از ریشه‌ی لاتینی *tenera* به معنای داشتن (to hold) گرفته شده است. از این رو می‌توان آن را به نگر داشت ترجمه کرد و بر همین قیاس کلمه‌ی *retention* را به بازنگر داشت و *protection* را به پیش‌نگر داشت برگرداند؛ اما ترجمه‌ی مفهومی مهدوی در بازگرداندن کتاب در *بحث در مابعدالطبیعه*، نوشته‌ی ژان وال، خوارزمی، تهران،

۱۳۷۰، صص ۳۸۱- ۳۸۳، به التفات به گذشته و آینده کاملاً رسا به نظر

می‌رسد.

14. Philip Turetzky, p 163 "Time"

15. Ibid. P 167

۱۶. قصه نو، انسان طراز نو (چند مقاله)، ترجمه‌ی محمدتقی غیائی، امیرکبیر،

تهران، ۱۳۷۰، ص ۷۶.

۱۷. همان.



پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی  
پرتال جامع علوم انسانی